

II.

Zu den oben S. 178 ff. herausgegebenen Lütticher Gedichten verdanke ich der Güte der Herren Professoren Bücheler in Bonn und Ernst Voigt in Berlin einige Verbesserungen und Nachträge, die hier folgen mögen:

- S. 179 II, 3 vgl. Hor. Serm. I, 10, 33 'Post mediam noctem visus, cum somnia vera' (V.).
- 14 B. vermuthet 'Arctos', sonst 'Arcton' als Nominativ zu fassen, Komma hier und hinter 'Meridies' zu tilgen.
- „ 182 IV, 40 ff. vgl. Iob. 29, 6 'quando lavabam pedes meos butyro et petra fundebat mihi rivos olei' (V.).
- 43 vgl. 1 Reg. 17, 34—36.
- 45 vgl. Cantic. 2, 15.
- 48 vgl. Iob. 29, 8 'Videbant me iuvenes et abscondebantur et senes assurgentes stabant'.
- 49 ebd. 30, 2 'et vita ipsa putabantur indigni'.
- 50 ebd. 3 'egestate et fame steriles, qui rodebant in solitudine'.
- 52 ebd. 1 'quorum non dignabar patres ponere cum canibus gregis mei'.
- 56 ebd. 30 'Cutis mea denigrata est super me' (V.).
- „ 185 VI, 31 vgl. Hor. Carm. I, 24, 19 'Durum, sed levius fit patientia' (V.).
- VII, 10 Ov. Art. Am. II, 118 'Iam venient rugae, quae tibi corpus arent' (V.).
- „ 186 VII, 11 vgl. Hor. Carm. I, 25, 1 ff. 'Parcius iunctas quatiunt fenestras | Ictibus crebris iuvenes protervi' (V.).
- 13 ff. vgl. ebd. v. 9 (?).
- 21—24 vgl. Cantic. 3, 7 'En lectulum Salomonis sexaginta fortes ambiunt ex fortissimis Israel, 8 omnes tenentes gladios' (V.).
- 31 ebd. 1, 16 'tigna domorum nostrorum cedrina'.
- 32—36 vgl. ebd. 7, 12—13.
- 33 B. verb. 'vernans floribus, areis | exornatus aromatum' nach Cant. 5, 13 'Genae illius sicut areolae aromatum'.
- „ 187 IX, 2 B. verb. 'De Libano me quando vocaveras'.
- 17 'Ipsi fugarunt vi vigilantes bonos' (B.).
- 19 'subrogavere e Omne', also nichts zu ändern (B.).
- „ 188 45 'trahit' verderbt: 'draco'? jedenfalls nach 'erret' zu interpungieren (longum dicere quot urbes pererret, Sinn), 'angulus — remotus' zu verbinden (B.).
- 67 'Verusque pastor vult videri, | sed lupus ipse lupis locum dat' (B.).
- „ 189 X, 3 lies 'referam' (vgl. S. 191 XI, 35 B.).
- „ 194 XIII, 8 stelle um 'Quae sum passa, meo' (B.).